



PRESENTAMOS

LA INAUGURACIÓN DE "THE DREAM SHAPER" EN SHANGHÁI

LA INAUGURACIÓN DE UNA EXPOSICIÓN INMERSIVA
QUE CELEBRA EL MUNDO DE LOS RELOJES FEMENINOS

DATOS CLAVE:

- **Una gala privada de inauguración:** Los embajadores mundiales Zhang Ziyi, Jackson Yee, Kim Woo-bin y el amigo de la Maison Wang Shun figuran entre los invitados a la velada inaugural privada de "The Dream Shaper"
- **El arte se fusiona con la Alta Relojería a través de la animación realizada a mano:** la última colaboración artística en el marco del programa Made of Makers™
- **Una selección de piezas únicas:** más de 70 piezas de los archivos y relojes excepcionales, así como modelos de edición limitada que hacen su presentación internacional

Shanghái, 10 de septiembre de 2025 - La Maison relojera suiza Jaeger-LeCoultre celebra la inauguración de la exposición "The Dream Shaper" en Zhangyuan, Shanghái. La exposición, que muestra cerca de 200 años de legado e innovación, invita al público a descubrir la perdurable influencia de las mujeres en el arte de lucir el tiempo.

UNA NOCHE PARA EL RECUERDO

Para inaugurar esta extraordinaria exposición, Jaeger-LeCoultre tuvo el honor de contar con la presencia de los embajadores mundiales Zhang Ziyi, Jackson Yee, Kim Woo-bin y el amigo de la Maison Wang Shun, así como las reputadas Kelly Chen, Patty Hou, Li Qin y Huang Xiangli, durante una celebración privada.

UN HOMENAJE A LA FEMINIDAD A TRAVÉS DEL MOVIMIENTO

Como parte de la velada inaugural, Jaeger-LeCoultre presentó *Drawn in Time*, una hipnótica obra de arte creada por la directora de cine de animación Jackie Wang. En esta obra, la artista repasa los orígenes del cine a través del fenaquistiscopio, uno de los primeros instrumentos utilizados para crear imágenes en movimiento. Mediante la animación realizada a mano, transforma este antiguo invento en una expresión cinematográfica poética y moderna. En el corazón de *Drawn in Time* se encuentra una meditación sobre lo femenino como una fuerza eterna: elegante, cíclica y en constante evolución. Aves en vuelo, lunas, soles y flores en pleno esplendor revolotean en una danza celestial, una expresión poética de la feminidad que simboliza la libertad, la renovación y el esplendor. Con texturas que evocan la relojería, desde reflejos de nácar hasta motivos inspirados en el



guilloché, la obra sirve de puente entre la artesanía ancestral y la fantasía digital, reflejando la fusión entre tradición e innovación que define a Jaeger-LeCoultre.

Esta obra de arte fue encargada como parte del programa Made of Makers™ de la Maison, una serie de colaboraciones artísticas que amplía el diálogo entre la relojería y otras formas de arte.

PRESENTAMOS NUEVOS RELOJES DE EDICIÓN LIMITADA

La exposición muestra las colecciones femeninas de la Maison con relojes de edición limitada, entre los que se incluye el Rendez-Vous Shooting Star y una interpretación exclusiva del Reverso Secret Necklace. También supone el lanzamiento mundial de la serie Reverso Tribute Enamel Xu Beihong y del Reverso Tribute Enamel "Horse", que rinde homenaje al legado cultural del caballo.

UN VIAJE A TRAVÉS DE LA EVOLUCIÓN DE LA RELOJERÍA FEMENINA

La exposición "The Dream Shaper", creada por Jaeger-LeCoultre como parte de su misión de ampliar la conversación cultural en torno a la Alta Relojería, revela las innumerables maneras en las que los diseñadores y relojeros de la Grande Maison y los artesanos de Métiers Rares™ han plasmado el sueño de dar forma al tiempo. Los visitantes podrán explorar la evolución del papel y los derechos de la mujer desde la perspectiva de la historia de la relojería, así como a descubrir cómo se han influido y reflejado mutuamente.

Al final de la experiencia temática, y para prolongar el viaje sensorial inmersivo de "The Dream Shaper", los visitantes están invitados a disfrutar de un refresco en The Crystal Bar.

UNA CELEBRACIÓN DE LA ARTESANÍA Y EXPERIENCIAS PRÁCTICAS DE RELOJERÍA

Los visitantes pueden sumergirse en el arte y la artesanía de la relojería, con especial atención a las técnicas relacionadas con el tema femenino de la exposición.

Un nuevo taller de descubrimiento: "The Dream Shaper" ofrece talleres educativos prácticos en el Atelier d'Antoine para quienes buscan comprender la relojería de forma más profunda. Este nuevo taller está dedicado a la relación en constante evolución entre las mujeres y la relojería.

Demostraciones en directo: Además, pueden asistir a demostraciones en directo de los oficios distintivos de la Manufactura: engastes, pintura de esmalte en miniatura y el intrincado arte del ensamblaje de movimientos.

Una sala de proyección: La exposición cuenta con una sala de proyección que lleva a los espectadores entre los bastidores de la Manufactura integrada de Jaeger-LeCoultre, como en la serie *In the Making*.

UBICACIÓN, HORARIO DE APERTURA Y ENTRADA

"The Dream Shaper" tendrá lugar del 10 de septiembre al 26 de septiembre de 2025 en Zhangyuan W7, Lane 258, Maoming North Road, Shanghai. Está abierta al público con entrada gratuita de 11 a 20 h todos los días. Los visitantes pueden inscribirse previamente en línea o al llegar.



ACERCA DE "THE DREAM SHAPER"

A lo largo de las décadas, los cambios en la cultura, la moda y la evolución de la definición de feminidad han influido profundamente en el diseño, la finalidad y el espíritu de la relojería. Las mujeres no solo han reflejado estos cambios, sino que han contribuido a darles forma, guiando el arte de la relojería hacia nuevos ámbitos de elegancia, innovación y significado. Aunando ingenio mecánico y creatividad artística, Jaeger-LeCoultre comenzó a desarrollar relojes femeninos en los primeros años tras la fundación de la Manufactura en 1833. "The Dream Shaper" rinde homenaje a dos siglos de evolución de la feminidad, reflejada en relojes diseñados para satisfacer las necesidades y deseos cambiantes de las mujeres. Las mujeres, que fueron las primeras en empezar a llevar relojes en la muñeca, siguen inspirando avances y revoluciones que marcarán para siempre los sueños de la relojería.

ACERCA DE MADE OF MAKERS™

El programa Made of Makers™ reúne a una comunidad de artistas, diseñadores y artesanos de diversas disciplinas ajenas a la relojería. El programa amplía el diálogo que existe entre la relojería y el arte y se basa en los principios fundamentales que siempre han definido a la Grande Maison: creatividad, maestría y precisión. Se centra en creadores de talla mundial que comparten los valores de la Maison y cuyo trabajo explora nuevas formas de expresión a través de distintos materiales y medios a menudo inesperados. Cada año, las nuevas obras encargadas a través del programa animan las exposiciones que Jaeger-LeCoultre organiza en todo el mundo, ampliando el tema elegido y creando nuevas oportunidades para que el público participe y forme parte de una conversación más amplia sobre arte, artesanía y diseño.

ACERCA DE JAEGER-LECOULTRE: EL RELOJERO DE LOS RELOJEROS™

Desde 1833, guiada por una insaciable pasión por la innovación y la creatividad e inspirada en la apacible naturaleza del Vallée de Joux, Jaeger-LeCoultre se distingue por su dominio de las complicaciones y la precisión de sus mecanismos. Conocida como el relojero de los relojeros™, la Manufactura ha expresado su espíritu innovador sin límites a través de la creación de más de 1400 calibres diferentes y el registro de más de 430 patentes. Con más de 190 años de experiencia acumulada, los relojeros de la Grande Maison diseñan, producen, acaban y embellecen los mecanismos más avanzados y precisos, combinando la pasión con el savoir-faire centenario y vinculando el pasado con el futuro de un modo atemporal siempre en consonancia con los tiempos. Con 180 oficios bajo el mismo techo, la Manufactura crea Alta Relojería que combina el ingenio técnico con la belleza estética y la sofisticación sobria.